

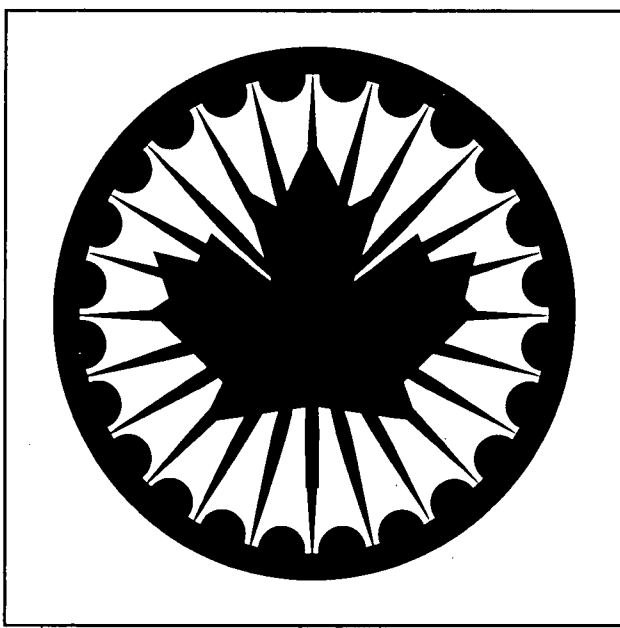
b 2782972 (F)



CA1  
EA439  
96B77  
FRE  
DOCS

of Foreign Affairs / Ministère des Affaires étrangères  
International Trade / et du Commerce international

# Pleins feux sur l'Inde : guide commercial à l'intention des entreprises canadiennes d'instruments et de services médicaux



Préparé par la direction

Asie du Sud  
Asie et pacifique  
Ministère des Affaires Étrangères  
et du Commerce International  
123 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0G2

**\*\*Also available in English\*\***

Dept. of External Affairs  
Min. des Affaires extérieures  
  
JUN 20 1996  
  
RETURN TO DEPARTMENTAL LIBRARY  
RETOURNER A LA BIBLIOTHEQUE DU MINISTERE

B43276 654

---

**Avertissement** : le ministère des Affaires étrangères et du Commerce international a préparé ce document avec le plus grand soin. Cependant, et bien que les renseignements qu'il renferme aient été obtenus de sources généralement dignes de foi, le Ministère ne peut en garantir l'exactitude, non plus que l'absence d'erreurs ou d'omissions, et dégage donc toute responsabilité quant au contenu de l'article.

---

# Pleins feux sur l'Inde : guide commercial à l'intention des entreprises canadiennes d'instruments et de services médicaux

## INTRODUCTION

Bien que le gouvernement de l'Inde se soit engagé à fournir des services de santé adéquats à l'ensemble de sa population d'ici l'an 2000, la classe moyenne, qui est populeuse et s'accroît sans cesse, peut se permettre de payer ses propres services. Maintenant que les quelque 200 millions d'habitants qui composent ce segment de la population en ont les moyens, ils commencent à exiger des soins dispensés par des établissements de santé pourvus de matériel moderne et utilisant des techniques de pointe.

On travaille actuellement à construire et à équiper de nouveaux établissements et à remettre à neuf les établissements plus anciens. Ces derniers ont besoin d'une vaste gamme de produits, comme a pu en témoigner un membre d'une délégation du secteur hospitalier canadien, qui a été stupéfait de voir qu'on utilisait des lits

d'hôpitaux des années 30 et que l'éclairage dans les salles d'opération était à peine plus fort que la lueur de bougies.

Les professionnels de la santé sont hautement qualifiés et choisiront le meilleur matériel qu'ils peuvent se permettre, qu'il soit produit localement ou importé. Ils ont besoin de matériel de diagnostic, de thérapie, de réadaptation et de surveillance des patients. Le matériel électronique constitue le segment le plus important du marché médical et s'accroît de 20 % chaque année. Selon les projections du ministère indien de l'Électronique, la demande de matériel électronique médical dépassera 300 millions de dollars US d'ici 1997.

En dépit de la vaste main-d'oeuvre scientifique et technique de l'Inde, les activités locales de développement de la technologie médicale sont encore limitées. Les entreprises importent le matériel requis pour répondre à la demande croissante, mais préféreraient

former des coentreprises et le produire elles-mêmes.

Les sociétés et les professionnels canadiens du domaine de la santé auraient intérêt à s'implanter tôt sur le marché indien. Le Canada est un chef de file international dans le domaine de la médecine. Il doit comprendre les besoins de l'Inde s'il veut aussi conserver sa réputation d'avant-gardisme dans ce pays.

## APERÇU DE L'INDUSTRIE MÉDICALE DE L'INDE

\* Le marché du matériel médical croît de 15 à 25 % par année

\* Importations : 60 à 70 % du marché

\* Pourcentage du PIB consacré aux soins de santé: 1,5 %.

Pourcentage recommandé par l'Organisation mondiale de la santé : 4,8 %.

\* PIB : 252 milliards de dollars US.

\* Dépenses par habitant : 21 \$ US.

\* Dépenses publiques au titre des soins de santé : environ 20 % des dépenses totales à ce chapitre. Secteur privé : 80 % du total.

\* Pourcentage des dépenses salariales: 70 à 80 %.

\* Nombre d'établissements de santé en Inde : 25 452

\* Nombre d'hôpitaux : 7 300

\* Nombre de collègues médicaux : 146

\* Rapport entre le nombre de lits et le nombre de patients, 1991: 0,74:1 000

\* Objectif du gouvernement d'ici l'an 2000 : 1:1 000.

\* Nombre de nouveaux lits à acheter pour atteindre l'objectif : 400 000.

\* Nombre d'habitants par médecin : 2 165. Au Canada : 446.

## SYSTÈME DE SANTÉ

Le gouvernement central gère et finance l'infrastructure et fournit des soins préventifs, tandis que le secteur privé dispense surtout des soins ambulatoires pour le traitement des maladies aiguës ou ne nécessitant pas l'hospitalisation du patient. La contribution de l'État aux dépenses totales en matière de soins de santé est de 20 % et celle du secteur privé, de 80 %. Les traitements représentent jusqu'à 80 % des dépenses au titre des soins de santé.

Sur l'ensemble des hôpitaux indiens, 4 000 sont gérés ou possédés par l'État, 2 000, par des fiducies de bienfaisance partiellement financées par l'État et 1 300, par le secteur privé; seule une

faible proportion des hôpitaux privés (12 %) sont pourvus de matériel moderne.

En 1991, le rapport entre le nombre de lits d'hôpitaux et le nombre de patients était de 0,74:1 000. Le gouvernement vise un rapport de 1:1 000 d'ici l'an 2000. Pour atteindre ce but, il encourage les sociétés à construire des établissements de santé et à investir dans ces projets.

L'Inde n'a pas d'associations médicales nationales ni de normes définissant l'enseignement médical à l'échelle du pays, mais souhaite en créer.

Il n'y a pas de grandes différences entre la profession médicale en Inde et au Canada : la structure décisionnelle, la hiérarchie, les attitudes et les types de personnalité que l'on retrouve dans chaque spécialité sont à peu près les mêmes. Quiconque connaît bien le fonctionnement du système canadien et y est à l'aise sera en mesure de comprendre celui du système indien.

## STATISTIQUES

\* Nombre total d'hôpitaux : 7 300

\* Dispensaires d'hôpitaux publics : 304

\* Hôpitaux appartenant aux États ou aux corporations municipales : 4 000

\* Centres de soins primaires : 21 640

\* Centres de soins secondaires : 133 339

\* Centres de soins communautaires : 19 640

\* Nombre de lits d'hôpitaux 600 000

\* Rapport lits-population, 1991 : 0,74:1 000

\* Objectif du gouvernement d'ici l'an 2000 : 1:1 000.

\* Nombre de nouveaux lits à acheter pour atteindre l'objectif : 400 000.

\* Dépenses par habitant, 1992-1993 : 11,30 roupies

## SEGMENTS DE MARCHÉ

### Matériel électronique médical

Selon les É.-U. et le R.-U., ce secteur connaît une des croissances les plus rapides.

\* Chiffres de ventes des É.-U., 1994 : 85,2 millions de dollars US; 1995, 106,4 millions de dollars US.

\* Prévisions du R.-U. pour 1997 : 300 millions de dollars US.

\* Croissance : 25 % par année.

\* Marché d'importation : 50 à 60 %.

\* Production nationale : 29,9 millions de dollars US, 1994; exportation d'une part de cette production équivalant à 7 millions de dollars US.

\* Comprend le matériel d'imagerie par ultrasons, les inhalateurs, les appareils de radiographie, la technologie laser, les appareils utilisés en photothérapie et en médecine nucléaire.

### Biotechnologie

\* Chiffres de ventes des É.-U., 1994 : 57 millions de dollars US; 1995, 74 millions de dollars US.

\* Croissance : 30 %.

#### **Matériel de diagnostic et de traitement du cancer:**

\* marché de 1991 :  
12,6 millions de dollars US  
\* Importations : 82 %  
\* Croissance : 3 à 5 %  
\* Production nationale :  
2,3 millions de dollars US.

#### **Matériel d'imagerie médicale**

\* Marché de 1992 :  
68 millions de dollars US  
\* Marché prévu en 1995 :  
90 millions de dollars US  
\* Production nationale : env.  
30 % du marché (matériel de radiographie et appareils à ultrasons)  
\* Importations, 1992 :  
58 millions de dollars US  
\* Importations prévues, 1995 :  
77 millions de dollars US.

#### **Administration et services hospitaliers**

\* Marché de 1991 :  
73 millions de dollars US  
\* Importations : 10 %  
\* Taux estimé de la croissance annuelle : 25 %.

#### **Aides artificielles électroniques**

\* Marché total, 1995 :  
1,32 million de dollars US.  
Croissance moyenne : 17 %.  
\* Marché d'importation,  
1995 : 0,17 million de dollars US. Croissance moyenne : 20 %.

#### **Matériel de pathologie**

\* Marché total, 1995 :  
1,76 million de dollars US.  
Croissance moyenne : 42,5 %.  
\* Marché d'importation,  
1995 : 1,65 million de dollars US. Croissance :  
21,4 %

#### **Matériel de soins aux patients**

\* Marché total, 1995 :  
2,35 millions de dollars US.  
Croissance moyenne : 92 %.  
\* Marché d'importation,  
1995 : 1,42 million de dollars US. Croissance moyenne : 80 %

#### **Matériel de surveillance des patients**

\* Marché total, 1995 :  
8 millions de dollars US.  
Croissance moyenne : 8 %.  
\* Marché d'importation,  
1995 : 4,6 millions de dollars US. Croissance moyenne : 7 %

#### **Matériel de thérapie**

\* Marché total, 1995 :  
0,43 million de dollars US.  
Croissance moyenne : 12 %.  
\* Marché d'importation,  
1995 : 0,17 million de dollars US. Croissance moyenne : 12,5 %

#### **Matériel de diagnostic**

\* Marché total, 1995 :  
31,8 millions de dollars US.  
Croissance moyenne : 12,4 %.  
\* Marché d'importation,  
1995 : 16,1 millions de dollars US. Croissance moyenne: 22,5%

## **COMPRENDRE L'INDE**

Comme l'alimentation en énergie est fluctuante, les entreprises qui ont besoin d'un débit continu d'énergie sont souvent munies de générateurs de secours. Le fait que de nombreuses routes sont non revêtues rend les déplacements difficiles. Les lignes de transmission par téléphone et par télécopie ne sont pas fiables. Il est préférable d'avoir recours à la télécopie

durant les heures d'affaires indiennes, lorsqu'il y a plus de chance qu'il y ait du courant. Le service sera confié au secteur privé.

Internet commence à être implanté : on vient de former une association appelée *Indian Doctors on the Internet*, dirigée par Dr P.K. Jain, médecin spécialisé dans les maladies respiratoires, et Dr Rajest Sheth, radiologue de Bombay. Ceux-ci tentent de convaincre le fournisseur (Videsh Sanchar Nigam) d'installer une ligne prioritaire pour fins médicales.

Les titres sont très importants, tout comme la hiérarchie. Adressez-vous d'abord aux cadres supérieurs lorsque vous désirez entrer en communication avec une entreprise ou une organisation. Les relations sont d'importance vitale, même pour les patients hospitalisés. Les retards sont inévitables. Les résidents savent comment contourner la bureaucratie.

Le ministère des Affaires étrangères a compilé une liste d'ouvrages à l'intention des gens d'affaires qui se rendent en Inde pour la première fois (voir la liste des sources d'information pour plus de renseignements). On peut aussi se procurer des guides dans les librairies.

## **ACHETEURS LOCAUX**

Les acheteurs locaux comprennent les hôpitaux, les dispensaires, les foyers de soins infirmiers et les chimistes. Comme les hôpitaux publics ont un budget limité, il est probable que les hôpitaux privés auront davantage les moyens d'acheter du nouveau

matériel et de se procurer de nouveaux services, particulièrement les hôpitaux dans des villes comme New Delhi, Calcutta, Madras et Bangalore (la Silicon Valley indienne).

Tout établissement disposant d'un budget annuel d'environ 4 millions de dollars US (120 millions de roupies) constitue un acheteur éventuel de matériel électronique médical importé, segment affichant une des croissances les plus rapides dans le marché des soins de santé (voir la liste des sources d'information). Les hôpitaux publics ont un budget annuel moyen variant entre 50 et 70 millions de roupies. Leur nombre s'élève à 4 325. Le budget annuel moyen des établissements de santé privés et sans but lucratif, dont le nombre s'élève à 9 113, se situe entre 30 et 40 millions de roupies.

Les médecins qui s'intéressent à la formation permanente et aux consultations à distance sont aussi des acheteurs éventuels.

Les acheteurs recherchent des produits de qualité, des prix concurrentiels et un bon service après-vente (point souvent soulevé pour de nombreuses importations). Ils achètent des marques qu'ils connaissent. Comme de nombreux médecins ont été formés au Royaume-Uni ou aux États-Unis, ils connaissent bien les produits de grande qualité. Soyez prêt à offrir une formation sur l'utilisation du matériel, surtout si l'acheteur ne l'a jamais employé.

Les sociétés qui construisent des établissements hospitaliers en Inde auront besoin de matériel, de

fournitures et de services. Les entreprises ci-après font leur entrée sur le marché : Duncan Agro Industries Ltd., avec un établissement de 400 lits à Calcutta; Wockhardt, avec un établissement de 150 lits à Bombay; Steel Strips, avec un hôpital de 500 lits à Chandigarh, dans l'État de Haryana; Peerless General Finance, avec un hôpital pour cancéreux à Patna, Bihar; Gujarat Inject Ltd.; United Group, avec un hôpital de 250 lits à Bhopal. Plusieurs entreprises canadiennes construisent aussi des établissements en Inde : Interhealth établit un centre de soins pour cancéreux et Royalton collabore avec Peerless à la construction de plusieurs établissements.

Premier Group of Industries est actif sur le marché depuis plusieurs années et s'est tourné vers le Canada pour l'achat de matériel.

La *Medical Stores Organisation*, organisme d'État, achète des fournitures et des équipements médicaux pour les petits hôpitaux et les dispensaires des régions rurales ou suburbaines. Elle a des bureaux à Bombay, Calcutta, Madras, Delhi, Hyderabad et Guwahat. La société des chemins de fer et les forces armées de l'Inde ont leur propre hôpital et des budgets distincts. Ces établissements sont habituellement mieux pourvus que les hôpitaux publics.

Le gouvernement indien a demandé à l'Association internationale de développement un crédit de 350 millions de dollars US pour améliorer les régimes de santé dans trois États : le Karnataka, le Punjab et le

Bengale occidental. Ce plan vise en partie à assurer la fourniture de matériel et d'équipements adéquats aux hôpitaux; on prévoit acheter pour 5,4 millions de dollars US de fournitures médicales de laboratoire, pour 76 millions de dollars US de matériel et pour 16,7 millions de dollars US de fournitures diverses. Dans le cadre des efforts qu'il a entrepris afin d'améliorer le système de santé, le gouvernement aimerait mettre en oeuvre des programmes d'assurance de la qualité et assurer une meilleure gestion des déchets médicaux.

## OCCASIONS D'AFFAIRES

Les hôpitaux publics et privés lancent des appels d'offres ouvertes générales par l'entremise du *US and Foreign Commercial Service* en Inde, dans le cadre du *Trade Opportunities Program* du département du Commerce des États-Unis. La Banque asiatique de développement, tout comme l'ACDI, tient une liste des débouchés. Une entreprise qui fait partie du système RADAR et qui est inscrite dans la base de données WIN exports et devient membre de l'Association des exportateurs canadiens et de l'Association des manufacturiers canadiens se retrouve sur la liste des entreprises avec lesquelles ces organismes communiqueront lorsqu'une entreprise indienne fera savoir qu'elle veut former une coentreprise ou distribuer des produits canadiens.

La *Trade Data Bank* du gouvernement américain maintient aussi une liste des occasions d'affaires (voir la

section sur les sources d'information qui contient les sites Web, les adresses et les numéros de téléphone).

Les produits précis que les établissements et les distributeurs désirent obtenir comprennent les échocardiographes à ultrasons, les dispositifs à effet Doppler, le matériel de diagnostic et de traitement des maladies cardiaques, incluant les appareils numériques avec soustraction, le matériel de traitement dentaire (appareils de radiographie avec impression directe et fraises dentaires), les scanographes aux ultrasons pour les examens abdominaux et gynécologiques, le matériel de diagnostic pour le traitement du cancer, les appareils de radiographie, le matériel IRM (imagerie par résonance magnétique), les tomodynamomètres, les électrocardiographes, les appareils de mesure de la fréquence cardiaque, les cardioscopes, les moniteurs de pression artérielle, les moniteurs cardiaques, les moniteurs et détecteurs des bruits cardiaques fœtaux, les électroencéphalographes, les photomètres à flamme, les appareils de détermination des groupes sanguins.

\* Soins aux patients : stimulateurs cardiaques, défibrillateurs, systèmes pour unités de soins intensifs, incubateurs

\* Aides artificielles électroniques : prothèses auditives, matériel d'orthophonie

\* Matériel thérapeutique : appareils de diathermie, stimulateurs, appareils à infrarouge, matériel de sismothérapie

\* Traitement du cancer : mammographes, appareils de cobalthérapie  
 \* accélérateurs linéaires; échocardiographes à ultrasons, matériel Doppler de divers types, c.-à-d. à ondes continues, bidirectionnel et de poche; lasers solides pour l'ophtalmologie, l'urologie, l'angiologie, la cardiologie et la chirurgie; lasers et semi-conducteurs thérapeutiques pour la rhumatologie et la dermatologie  
 \* application de pointe de la technologie nucléaire  
 \* services ambulanciers et paramédicaux améliorés, services de soins aux patients  
 \* systèmes de vidéoconférence pour la formation médicale permanente  
 \* services de consultations médicales à distance assurés au moyen des systèmes de vidéoconférence  
 \* services d'experts-conseils pour assurer l'uniformité de la formation médicale  
 \* services d'experts-conseils pour la création d'associations médicales nationales  
 \* produits du plasma sanguin  
 \* vaccins  
 \* administration et services : traitement des maladies pulmonaires, médecine pulmonaire, traitement des brûlures, chirurgie reconstructive, transplant d'organes et chirurgie au laser, matériel de stérilisation et appareils de buanderie, matériel d'enregistrement et de suivi des observations médicales, logiciels de contrôle des stocks et de gestion.

## ACCÈS AU MARCHÉ

Les entreprises qui désirent vendre leurs produits en Inde

peuvent participer à des foires commerciales, établir des contacts au sein de l'industrie médicale et faire des exposés des avantages que présentent leurs produits aux établissements médicaux. Les entreprises canadiennes peuvent accéder au marché indien par l'intermédiaire de distributeurs locaux, en attribuant des licences d'utilisation de leur technologie ou en formant des coentreprises pour la fabrication locale.

Les petites entreprises commencent souvent par trouver un distributeur local qui s'intéresse à leurs produits et n'offre pas des produits concurrents. Souvent, ce sera le distributeur qui développera le marché. Toutefois, s'il représente plusieurs produits, il se pourrait qu'il accorde peu d'attention au vôtre.

Bien qu'il semble que la corruption soit en déclin, quelques conseillers avertissent les entreprises que la version fabriquée localement de leur produit peut facilement être copiée et vendue à moindre prix. Les lois relatives aux brevets et à la propriété intellectuelle ne sont pas appliquées de façon rigoureuse : des cabinets d'avocats font état de cas qui ont pris jusqu'à dix ans à régler. De plus, il est arrivé que des produits de petites entreprises soient volés lors de foires commerciales.

Le fait que le Canada cherche à consulter les populations locales afin de déterminer leurs besoins plutôt que faire des discours fondés sur des idées préconçues lui confère un avantage sur ses concurrents. Il importe d'envoyer sur place une équipe

prestigieuse et de bonne réputation pour évaluer les besoins et établir des liens qui favoriseront l'octroi de contrats.

Une entreprise qui produit des analyseurs d'alcool rapporte qu'avant de réaliser des ventes importantes en Inde, elle a dû faire connaître aux acheteurs les différents modèles et préciser ceux qui répondaient à leurs besoins.

Il faut chercher les possibilités de collaboration avec des entreprises canadiennes implantées en Inde afin de tirer profit de leur crédibilité et des relations déjà établies. Par exemple, les professionnels de la santé désirant établir des services de consultation à distance pourraient faire affaire avec des entreprises canadiennes offrant une formation médicale permanente par satellite.

## AGENTS

Si votre société désire importer, elle devra avoir un agent en Inde. Celui-ci devra être dynamique, digne de confiance et bien établi sur le marché. Il devra avoir de bonnes notions en l'électronique et bien connaître les aspects médicaux du matériel, et avoir de bonnes relations avec des fonctionnaires et des décideurs.

Une entreprise a tenté sans succès de pénétrer le marché indien pendant cinq ans; ce n'est qu'après avoir fait appel à un agent indien que les portes se sont ouvertes.

Des entreprises canadiennes ont signalé que des distributeurs de matériel médical indiens leur avaient fait savoir que cela les intéresserait de vendre leur

produit. Toutefois, après le contact initial, l'envoi des brochures et la détermination des prix et des points connexes, les choses n'ont guère avancé. Après quelques années, l'entreprise canadienne a reçu une autre offre de distribution. Au moins une entreprise canadienne soupçonne le distributeur indien de recueillir de l'information commerciale.

Une entreprise ayant vécu une situation semblable a maintenu le contact avec le distributeur et, après 10 années de ventes peu importantes et intermittentes, a réussi à conclure un contrat important. Elle a observé que les Indiens aiment rédiger des lettres et a confirmé, comme d'autres l'avaient observé, que la patience est une vertu indispensable en Inde.

Le personnel du consulat et de l'ambassade du Canada en Inde peut aider les entreprises canadiennes à trouver des agents dignes de confiance et à établir des contacts. Voir la liste des sources d'information pour avoir les renseignements nécessaires sur les agents, les importateurs et les distributeurs.

## IMPORTATIONS

Les hôpitaux administrés par l'État et les organismes publics peuvent importer en franchise de droits, pourvu que le produit importé ne soit pas fabriqué localement. Les produits utilisés pour la R-D par les établissements oeuvrant dans ce domaine sont aussi exempts de droits d'importation, tout comme le matériel de réanimation. Autrement, des droits d'importation généraux de

25 % s'appliquent au matériel médical.

Il faut s'attendre à des mois de formalités administratives lorsque l'on importe : des entreprises canadiennes ont rapporté qu'une transaction effectuée en 24 heures en Amérique du Nord peut prendre jusqu'à trois mois à aboutir lorsque l'on fait affaire avec des organisations indiennes.

En général, le gouvernement indien ne permet pas les paiements anticipés dans le cas de produits importés. Les exportateurs réclament un crédit documentaire irrévocable, payable sur présentation des documents d'expédition par l'entremise de la banque des importateurs.

## COENTREPRISES

Le gouvernement indien permet aux entreprises étrangères de détenir jusqu'à 51 % des actions d'une coentreprise et plus de 51 % dans le cas des entreprises de matériel électronique médical. La formation de coentreprises pour la fourniture de ce genre de matériel contribuerait à réduire le coût de production (en diminuant les coûts de main-d'oeuvre), ce qui accroîtrait la part du marché. Toutefois, selon une entreprise canadienne qui participe à une coentreprise de fabrication en Inde, les gains de rendement ne sont pas aussi élevés dans ce pays et il est difficile de se procurer les matériaux nécessaires; les prix se trouvent portés au niveau des prix nord-américains si l'approvisionnement se fait ailleurs.



Le consulat du Canada, l'*Indian Investment Centre* et les chambres de commerce de l'Inde peuvent aider à trouver des partenaires éventuels et fournir des renseignements sur les antécédents (avoirs, cote de solvabilité, expérience). En outre, l'Association des manufacturiers canadiens facilite activement la formation de coentreprises grâce à ses liens avec la *Confederation of Indian Industry* : l'AMC est présente en Inde depuis le début des années 80 et a aidé environ 150 entreprises à trouver un partenaire.

Il faut s'attendre à confier les initiatives de commercialisation locale aux partenaires indiens, car ceux-ci connaissent bien le marché et peuvent vouloir une certaine liberté d'action.

Comme les lois sur la protection par brevet et les droits d'auteur ne sont pas aussi strictes en Inde qu'au Canada, au moins une entreprise protège son produit en appliquant un régime de redevances et en fabriquant à l'extérieur de l'Inde une partie de son produit qu'elle fournit à la dernière minute et qui est intégrée au produit en Inde.

La section sur les sources d'information contient une liste des entreprises médicales indiennes qui désirent former des coentreprises.

## FABRICATION LOCALE

On a commencé à produire du matériel électronique médical en Inde au cours des années 70, les premiers appareils fabriqués étant des électrocardiographes et du matériel de radiographie. La production est passée de

800 000 \$ US en 1972 à 22,6 millions de dollars US en 1990. On produit maintenant des défibrillateurs, des moniteurs des bruits cardiaques foetaux, des cardioscopes, des scintiscanners, des tomodensitomètres et des scanographes aux ultrasons. La production est essentiellement basée sur les technologies étrangères : Siemens, Phillips Medical, GE Medical, Hitachi, Hewlett Packard, Shimadzu et Toshiba ont des bureaux en Inde.

## RENSEIGNEMENTS ADDITIONNELS

### FOIRES COMMERCIALES

**Biotek South Asia '96:** biennale prévue en octobre 1996, Ashok Hotel, New Delhi. Convex Convention Expos, M<sup>me</sup> Pushpa Nai, directrice, 14-F Basant Lok, Vasant Vihar, New Delhi 110 057. Tél. : 91-11-670-346 Fax : 91-11-687-5598.

**Delhi International Healthcare Exhibition,** 24-27 mai. Jame Dormer, ministère du Commerce et de l'Industrie du R.-U., 0171-215-8477

**Health & Medicare '96:** fournitures et appareils médicaux et hospitaliers, produits du secteur de la santé, biennale du 15 au 18 sept. 1996. Pragati Maidan, New Delhi. Dusseldorfer Messgesellschaft gmbH Nowea, M. Werner Pohl,

Postfach 101 006, Stockumer Kirchstrasse 61, 40001. Tél. : 49-211-456001 Fax : 49-211-4560668.

**Health & Medicare India:** exposition sur le secteur de la santé et les régimes d'assurance de soins médicaux, biennale prévue en décembre 1996, Pragati Maidan, New Delhi. India Trade Promotion Organization, M. V. P. Chowdhary, Pragati Maidan, New Delhi, 110 001 Tél. : 91-11 331 9581 Fax : 91-11-331-8142.

**Meditech India '96:** matériel électromédical, technologie médicale, matériel de laboratoire. Septembre 1996, Nehru Centre, Bombay. Chemtech Foundation, M. Indra Mohan, sec. général, Taj Building, 210, Dr D.N. Road, Bombay, 400 001. Tél. : 91-22-204-2044 Fax : 91-22-285-0170.

### SOCIÉTÉS

#### IMPORTATEURS ET/OU DISTRIBUTEURS INDIENS DE FOURNITURES MÉDICALES

\* Ankita Cardio Invasives Pvt Ltd., J-1913 Chittaranjan Park, New Delhi 110 019. Tél. : 641 8140 6433156 Fax : 91-11-6447347 M. P. Chakravorty, directeur.

\* Aravali International Pvt Ltd., Ashoka Centre, 4E/15 Jhandewalan Extn, Post Box 5719, New Delhi 110 005 Tél. : 77 7079, 44 8188 Fax : 91-11-779152. M. S.K. Bhatia, directeur général, div. des systèmes médicaux.

\* Blue Star Ltd., Sahas,  
414/2 Veer Savarkar Marg,  
Prabhadevi, Bombay 400 025.  
Tél. : 430-6155  
Fax : 22-430-7078.  
M. M. D. Mansukhani, dir.  
exécutif, div. de l'électronique  
médicale.

\* British Physical  
Laboratories India Ltd., BPL  
Towers, 13 Kasturba Rd.,  
Bangalore 560 001.  
Tél. : 214992, 214993  
Fax : 91-812-564771  
M. P. Yathindranate,  
dir. exécutif.

\* Consolidated Products  
Corp., 804-A Chiranjiv Tower,  
43 Nehru Place, New Delhi  
110 019  
Tél. : 641-6979 ou 641-6324  
Fax : 91-11-643-0110  
S. Saigal, dir. des ventes.

\* Dynamic Sales Services  
International Pvt Ltd., 210  
Upadhya Marg, Rouse  
Avenue, New Delhi, 110 002  
Tél. : 331 0130 ou 331-0136  
Fax : 91-11-3312720  
Lieut. gén. K.D. Kapoor (à la  
retraite), directeur, div.  
médicale.

\* Galtron Electromedical  
Pvt. Ltd., G/1 Nahar Seth  
Industrial Estate, Chakala,  
Andheri East,  
Bombay 400 099  
Tél. : 91-22-8345018.

\* General Electronic  
Instruments, 12-2-458/3 First  
Floor, Hill Colony, Hyderabad  
500 028.

\* Gordhandas Desai Pvt Ltd.,  
Bombay

\* Imperial Surgical Co. Pvt  
Ltd., Bombay

\* Jyoti Surgical Co., 200  
Princess St., Box 2698,  
Bombay 400 002  
Tél. : 91-22-2088889  
Fax : 91-22-2060208.

\* Lifeline Systems Pvt. Ltd.,  
50/10 Yusuf Sarai,  
New Delhi 110 016

Tél. : 665940, 6868932  
Fax : 91-11-6862680  
S.K. Aggarwal, directeur.

\* Medical Co-ordinators Pvt  
Ltd., 304, Hill View Incl.  
Estate, Chatkoper West,  
Bombay 400 086  
Tél. : 91-22-5170552  
Fax : 91-22-5170560.

\* Merino Electronics Ltd.,  
Taj Building, Floor 3, Dr D.N.  
Road, Fort, Bombay 400 001  
Tél. : 91-22-2044837  
Fax : 91-22-2046255.

\* MW Enterprises, H-33 Bali  
Nagar, New Delhi 110 015  
Tél. : 594676

Fax : 91-11-5437539  
V.K. Virmani, administrateur.

\* Rallis India Ltd., 21, D.S.  
Marg, Box 229,  
Bombay 400 001  
Tél. : 204-8221

Fax : 22-204-7755  
M. V. Rai, directeur exécutif.

\* Toshniwal Brothers  
(Bombay) Pvt. Ltd., 198, J.  
Tata Rd., Churchgate,  
Bombay 400 020  
Tél. : 221565

Fax : 22-2040396  
M. Vinay Toshniwal, directeur  
général.

\* Wipro-GE Systems Ltd.

\* Wipro-Biomed

**FOURNISSEURS ET  
IMPORTATEURS DE  
MATÉRIEL DENTAIRE**

\* Avco Den Med Systems,  
42 Pusa Rd.,  
New Delhi 110 005.

\* CSR Tecnocarts Pvt Ltd.,  
1-2-51 Gagan Mahal Rd.,  
Domalguda, Hyderabad  
500 019.

\* Dental Care Centre, C-197  
Greater Kailash I, New Delhi  
110 048.

\* Dental Products of India  
Ltd., 25 Ashoka Chambers,  
B-5 Pusa Rd.  
New Delhi 110 060.

\* Electomack (India), 3626  
Darya Ganj, New Delhi  
110 002.

\* Gupta Dental Hospital,  
941/7 Arjun Nagar, Kotla  
Mubarakpur, Delhi 110 003.

\* Indian Dental Equipments  
Co., 32 Rajinder Nagar  
Market, Box 2892,  
New Delhi 110 060

\* Instruments Orthopaedics,  
(div. of MSIL), 209-A-2  
Industal Eswne, Ganpatroa  
Kadam Marg, Lower Parel,  
Bombay 400 013.

\* International Trading Corp.  
of India, 1107 B Bazar  
Paiwalan, Jama Masjid, Delhi  
110 006.

\* K.S. Mathur and Co., 82  
Chandani Chowk,  
Delhi 110 006.

\* M.W. Enterprises,  
H-33 Bali Nagar,  
New Delhi 110 015.

\* Moonlight Exports, 17  
Demellouss Rd., Madras  
600 012.

\* Prem Bihari and Co., R-4  
Ndse Part II,  
New Delhi 110 049.

\* South Delhi Dental Clinic,  
D-327 Defence Colony,  
New Delhi 110 024.

\* Unident India, 76/5621  
Regarpura, Karol Bagh,  
New Delhi 110 005.

**AGENTS ÉVENTUELS EN  
INDE**

\* Birla Medical  
Technologies, floor 3, Guru  
Angad Bhavan 71, Nehru  
Place, New Delhi 110 001  
Tél. : 4616397, 4690683,  
Fax : 91-11-4694393  
M<sup>me</sup> Ravi Dara, directrice  
générale.

\* Blue Star Ltd., 13  
Community Centre,  
New Friends Colony,  
New Delhi 110 065  
Tél. : 683-4262/683-4473  
Fax : 91-11-684-1845

M. Anupam Sharma, directeur régional, ventes médicales.

\* Business Development Agency, Microbiology & Biotechnology Div., C-76 Fateh Nagar, Jail Road, New Delhi 110 018

Tél. : 559-6820  
Fax : 91-11-559-6820

M. Jagdish Singh, directeur exécutif.

\* Consolidated Products Corp., 804-A Chiranjiv Tower, 43 Nehru Place, New Delhi 110 019

Tél. : 6416979, 6416324,  
Fax : 91-11-6430110

M. S. Saigal, directeur des ventes.

\* D.P. Medical Diagnostics (P) Ltd., IBC, M 38/A Middle Circle, Connaught Place, New Delhi 110 001

Tél. : 332-9000  
Fax : 91-11-332-5045

M. S.S. Rana.

\* Genetix, C-88 Kirti Nagar, New Delhi 110 015

Tél. : 91-11-521714/5467637  
Fax : 91-11-5467637

M. Arun Prakash, directeur.

\* Indchem Ltd., Ratna Building, 231 TTK Road, Alwarpet, Madras 600 018.

Tél. : 450205, 45849  
Fax : 91-44-455687

M. S. Mani, vice-président.

\* Indian Vaccines Corp. Ltd., No. 2, Ring Road, Kilokri, Opp. Maharani Bagh, New Delhi 110 014

Tél. : 630255/630499  
Fax : 91-11-684-0513

M. K.M. Jariwala, directeur général.

\* Infar (India) Ltd., 38 Chowringhee Rd., Himalaya House, floor 4, Calcutta 700 071

Tél. : 297773/297776  
Fax : 91-33-293579

M. Nabarun Chowdhury

\* J. Mitra & Bros Pvt. Ltd., A-180 Okhla Industrial Area Phase I, New Delhi 110 020

Tél. : 681-8971/681-8973  
Fax : 91-11-681-8970

M. Lalit Mahajan.

\* Larsen and Toubro Ltd., Electro-Medical Div., Gulab Bhavan, Bahadur Shah Zafar Marg, New Delhi, 110 002

Tél. : 3721830, 3721831  
Fax : 91-11-3713802

K.R. Palta, directeur général adjoint.

\* Mass Diagnostics, 5 Community Centre, Naraina, Phase I, New Delhi 110 028

Tél. : 593689  
Fax : 91-11-5454045

M. Pradeep K. Singhal, directeur exécutif.

\* Modi Biotek, div. of Win-Mediare Ltd., 1400, Menkunt Towers, 98 Nehru Place, New Delhi 110 019

Tél. : 647-3019, 643-4170  
Fax : 91-11-7446876

Dr Dinesh Gupta, directeur, biotech.

\* Network India Ltd., Poorvi Marg, Vasant Vihar, New Delhi 110 057

Tél. : 676371, 676470  
Fax : 91-11-676125

M. Rajiv Dayal.

\* Nicco Biotek Ltd., Nicco House, 2 Hare St., Calcutta 700 001

Tél. : 2485102-07 (six lignes)  
Fax : 91-33-2209443

M. Surojit Sen, directeur exécutif.

\* OSB Agencies, 14/147 Main Rd., Geeta Colony, Delhi 110 031

Tél. : 224 9973  
Fax : 91-11-2216736

M. V.K. Bhatia, directeur exécutif.

\* Raibman Bio-Tek (Priv.) Ltd., C-1 Mogappair Industrial Estate, Madras 600 050

Tél. : 91-044-653104  
Fax 91-044-621-2796

M. V.J. Nambiar, administrateur.

\* Ranbaxy Diagnostics, Devika Tower, Floor 11, 6 Nehru Place, New Delhi 110 019

Tél. : 646-3011  
Fax : 91-11-643-0633

Dr Sudhir Gandhi.

\* Shiva Scientific Co., CB-84 Ring Rd., Naraina, New Delhi 110 028

Tél. : 605232/604751  
Fax 91-11-674-344.

Dr D.C. Upadhyay, directeur exécutif.

\* Toshniwal Bros (Delhi) Pvt Ltd., 3E/8 Jhandewalan Extension, New Delhi 110 055

Tél. : 523-366/523-597  
Fax : 91-11-751-6739

M. A. Singh.

\* Wipro Biomed, 903 Prakash Deep, 7 Tolstoy Marg, New Delhi 110 001

Tél. : 91-11-3325677 ou 371-1537

Fax : 91-11-3324763

M. S. Giridhar, directeur national des ventes.

**PARTENAIRES DE  
COENTREPRISE  
ÉVENTUELS**

\* Affiliated Medical Equipments Ltd., Plot No. 7, Cochin Export Processing Zone, Kakkanad, Cochin, 682 020, Kerala

Tél. : 91 474 802591, 802568.  
Fournitures médicales.

\* Anesthoids, 105 Jeejeebhoy Ind. Estate, Ram Mandir Road, Goregaon (W), Bombay 400 001

Tél. : 91 22 204 1495.

Matériel électronique médical.

\* Atlas Surgical Co., 332, Lajpatrai Market, Delhi 110 006

Tél. : 91 11 292-5870.

Matériel chirurgical et médical.

\* BET Medical Pvt. Ltd., 19  
Casa Major Road Egmore,  
Madras 600 008

Tél. : 91 44 860-124

Matériel de radiographie.

\* Bio-Tech India, Unit 109,  
Mahim Service Industrial  
Estate, Mori Road,

Bombay 400 016

Tél. : 91 22 463-076, 540-739.

Matériel pour laboratoires et  
hôpitaux.

\* Cadila Laboratories Ltd.,  
244, Ghodasar, Mani Nagar,  
Ahmedabad 380 050

Tél. : 91 79 272-354852

Matériel électronique médical.

\* Carewell Mediproducts  
Ltd., 502, Mansarovar, 90,  
Nehru Place,

New Delhi 110 019

Tél. : 91 11 643-1228

Fax : 91-22-643-7922.

\* Chimco Bio-Medical Engg.  
Co., Devkaran Mansion-1, 1 fl,  
Princess St., Bombay 400 002

Tél. : 91 22 299464

Instruments médicaux utilisant  
des fibres optiques.

\* Geekay Medical Systems,  
Rahimtoola House, 7 Monji  
St., Fort, Bombay 400 001

Tél. : 91 22 286-0281 ou

286-3524

Fax : 91-22-286-0996.

Matériel hospitalier,  
instruments chirurgicaux,  
matériel de laboratoire.

\* Indicare Medical  
Disposables Ltd., 25,  
Saraswathi Nagar, Dargamitta,  
Nellore.

\* J. Mitra & Bros Pvt. Ltd.,  
6 Kauli Building, RBSK

Bole Road, Dadar,

Bombay 400 0028

Tél. : 91 22 422-0229.

Diagnostics médicaux

\* MSP & Co., Madras:  
matériel biomédical.

\* Peninsula Polymers Ltd.,  
P.B. No. 2205,

Sasthamangalam,

Thiruvananthapuram, 695 010

Tél. : 91 471 46444.

Matériel et produits  
biomédicaux.

\* Romsons Scientific and  
Surgical Industries (P) Ltd.,  
63, Industrial Estate,  
Agra 282 006

Tél. : 91 562 44485

Fax : 91 11 328 2924.

\* The Modern Scientific  
Industries, 199-A, Saket,  
Meerut 250 006

Tél. : 91 121 74086.

Matériel électronique médical,  
matériel de radiothérapie.

\* TXAS Pte. Ltd., Box No.  
9758, Bombay, 400 098.

Matériel de radiologie et de  
radiographie.

**FABRICANTS DE  
MATÉRIEL D'IMAGERIE  
MÉDICALE DU SECTEUR  
PRIVÉ**

\* BPL India Ltd., 308 Ashok  
Bhavan, 93 Nehru Place,  
New Delhi 110 019

Tél. : 643-5853.

\* Hewlett-Packard India  
Private Ltd., B/8 Jangpura 'B',  
Mathura Rd.,  
New Delhi 110 014

Tél. : 690-0329 ou 690-340

\* IndChem ATL Ltd.,  
Vikram Towers, 11th floor,  
Rajendra Place,

New Delhi 110 008

Tél. : 572-7920.

\* Larsen & Toubro Ltd.,  
Electr-medical Div., Gulab  
Bhavan, Bahadur Shah Zafar  
Marg, New Delhi 110 002

\* Philips Medical Systems  
Ltd., International Business  
Centre, M-38/1 Connaught  
Place, Middle Circle,  
New Delhi 110 019

\* Siemens Ltd., Medical  
engineering div., 4-A Mahatma  
Gandhi Marg, Indra Prastha  
Estate, New Delhi, 110 003,  
Tél. : 331-8144.

\* Wipro-GE, Shanti  
Chamber, 11/6B Main Pusa

Rd., Karol Bagh, Opp.

Telephone Exchange,

New Delhi, 110 005

Tél. : 573-1473/573-3548.

**FABRICANTS LOCAUX  
DE MATÉRIEL MÉDICAL**

\* Arun Electronics Pvt. Ltd.,  
Bombay

\* Ascon Deccan,  
Secunderabad

\* Assoc. Electronic  
Engineers, Bangalore

\* ATL

\* Avon Techronics Pvt. Ltd.,  
Kanpur: matériel électronique  
médical

\* BPL India Ltd., Bangalore:  
stimulateurs cardiaques,  
défibrillateurs,  
électrocardiographes,  
cardioscopes, moniteurs  
cardiaques

\* Bharat Electronics Ltd.,  
Machilipatnam

\* Cambridge Instruments  
(India) Ltd., Pune

\* Campbell Electronics,  
Bombay

\* Chandriani, Bombay:  
stimulateurs cardiaques,  
défibrillateurs,  
électrocardiographes, matériel  
de surveillance des patients,  
stimulateurs de muscles/nerfs

\* Delta Scientific, Bombay:  
matériel électronique médical

\* Digicont, Kota: matériel  
électronique médical

\* Digital Innovation Pvt.  
Ltd., Baroda: matériel  
électronique médical

\* Dipak Electronics, Bombay

\* Electro-Biosonics Pvt. Ltd.,  
Cochin: matériel électronique  
médical

\* Electrocure Systems &  
Services, Madras

\* Electrolab, Bombay:  
matériel électronique médical

\* ElectroMedical and Allied  
Industries Ltd., Calcutta:

électrocardiographes

\* Electromedicals, Indore

\* Electromek (India),  
Roorkee: matériel électronique  
médical

\* General Electronic  
Instruments, Hyderabad

\* Hinditron & Toshniwal  
Brothers

\* Imsicon (Eastern) Pvt.  
Ltd., Calcutta

\* Indchem Electronics Ltd.,  
Madras: défibrillateurs,  
électrocardiographes, matériel  
de surveillance des patients

\* Industrial Electronic &  
Allied Products, Pune

\* International Radios &  
Television Pvt. Ltd., Calcutta:  
stimulateurs de muscles/nerfs

\* JN Marshall Pvt. Ltd.,  
Pune: matériel électronique  
médical

\* Kardio Control Co., Delhi:  
stimulateurs cardiaques,  
moniteurs cardiaques, matériel  
de surveillance des patients

\* Kody Medical Electronics  
Pvt Ltd., Madras: moniteurs  
foetaux, matériel électronique  
médical

\* Larsen & Toubro

\* Meditronics, Pune: matériel  
électronique médical

\* Naik Industries, Belgaum

\* Nath Brothers (Agencies),  
New Delhi

\* PEICO Electronics &  
Electricals (Philips)

\* Precision Industries Pvt.  
Ltd., Calcutta

\* Punjab Biomedical  
Equipment Ltd., Mohali

\* Ralsonic, Bombay

\* Recorders & Medicare  
Systems, Chandigarh

\* Semiconductors, New  
Delhi: matériel électronique  
médical

\* Siemens India Ltd.,  
Bombay: matériel électronique  
médical

\* Suvik Electronics Pvt.  
Ltd., Chandigarh

\* Usha Drawgan (P) Ltd.

### INDUSTRIE DE LA BIOTECHNOLOGIE EN INDE

\* Bangalore Genei (P) Ltd.,  
112/2, 8 main, Near 17th A  
Cross, Malleswaram,  
Bangalore 560 055

Tél. : 432091

Dr P. Babu, administrateur.

\* Bhabha Atomic Research  
Centre, Bombay 400 085

Fax : 91-22-5560750

Dr C.R. Bhatia, directeur.

\* Bharat Immunologicals &  
Biologicals Corp. Ltd., V-13  
Green Park Extension,  
New Delhi 110 016

Tél. : 654753; 6866722

Dr V.R. Kalyanaraman,  
président et directeur général.

\* Biological E Ltd., 18/1 &  
3 Azamabad,

Hyderabad 500 020

Tél. : 86731

Fax : 0842-965309

Dr Vijay Kuman Datla,  
président et directeur général.

\* Biotech Consortium India  
Ltd., floor 4, Kundan House,  
16 Nehru Place,

New Delhi 110 016

Tél. : 6415314/6415385

Fax : 91-11-643-8926

Dr R. Jagannathan, directeur  
général.

\* Cancer Institute, Madras

\* Cancer Research Institute,

Dr R. Borges Marg, Parel,  
Bombay 400 012

Tél. : 4123803

Fax : 4121089

Dr M.G. Deo, directeur  
résident.

\* Centre for Cellular &  
Molecular Biology, Uppal  
Road, Hyderabad 500 007

Tél. : 853283; 852241

Fax : 0842-851195

Prof. H. Sharat Chandra,  
directeur.

\* Indian Immunologicals,  
11 4 657 Lakdikapul,

Hyderabad 500 004

Tél. : 224523; 37522

Fax : 91-842-289213

Dr C.B. Raju, directeur  
adjoint, production.

\* Industrial Toxicology  
Research Centre, PB No. 80,  
Mahatma Gandhi Marg,  
Lucknow 226 001

Tél. : 248227; 241856

Fax : 0522-248227

Prof. P.K. Ray, directeur.

\* International Centre for  
Genetic Engineering and  
Biotechnology, NII Campus,  
Shaheed Jeet Singh Marg,  
New Delhi 110 067

Tél. : 686-5007/686-7351-  
8/686-7361

Fax : 91-11-6862316

Dr Amiya R. Nayak,  
chercheur, malaria.

\* Kasturba Medical College,  
Dept. Biochemistry,

Manipal 576 119

Tél. : 20060-69, poste 326

M. Shripad Bhagwat,  
chercheur associé rattaché à  
l'université.

\* National Institute of  
Immunology, Shahid Jeet  
Singh Marg,

New Delhi 110 067

Tél. : 657455; 6863004-9;  
6863011-13

M. Suresh Chandran,  
communicateur scientifique

\* National Institute of  
Virology, 20A, Dr Ambedkar  
Rd., PB No. 11, Pune 411 001

Tél. : 667301-1; 667299

Dr Kalyan Banerjee, directeur.

\* Postgraduate Institute of  
Medical Education and  
Research, Room 2006,  
research block B, PGIMER,  
Chandigarh 160 012

Tél. : 541-031-38, poste 270

Dr N.K. Ganguly, prof. et  
directeur.

\* School of Biological  
Sciences, Cancer Biology Div.,  
Madurai Kamaraj University

Tél. : 85226

Fax : 91-0542-85305

Dr G. Shanmugam, professeur.

\* Span Research Centre, 174,  
New Industrial Estate, Road  
No. 6G, Udhna Udyognagar,  
Udhna, Surat 394 210  
Tél. : 686-143; 686-211;  
89783; 89311  
Fax : 91-261-667575; 620500  
Dr K. Kannan, directeur.

**FABRICANTS INDIENS  
DE PRODUITS UTILISÉS  
PAR L'ADMINISTRATION  
ET LES SERVICES  
HOSPITALIERS**

\* Eureka Forbes Ltd.,  
Charnjit Rai Marg, Fort,  
Bombay, 400 002: aspirateurs  
\* HCL Ltd., 806 Siddharth,  
96 Nehru Place, New Delhi,  
110 019: ordinateurs  
\* Mather & Platt (India)  
Ltd., Udyog Bhavan, W.  
Hirachand Marg, Ballard  
Estate, Bombay 400 038:  
matériel de lutte contre  
l'incendie  
\* Minimax Ltd., Janmaboomi  
Chambers, W. Hirachand  
Marg, Bombay 400 038:  
matériel de lutte contre  
l'incendie  
\* Nat Steel Equipment Pvt.  
Ltd., 134 Peters Rd., Madras,  
600 086: ustensiles de cuisine,  
stérilisateur et matériel de  
buanderie  
\* Sterling Computers Ltd.,  
19 Cathedral Garden Rd.,  
Nungambakkahm,  
Madras, 600 034: ordinateurs  
\* Tata Consulting Services,  
185/188 Lloyds Rd.,  
Madras 600 086: logiciels  
\* Vijay Fire Protection  
Systems, 35 Chandndivali  
Village, Off Saki Vihar Rd.,  
Bombay 400 072: matériel de  
lutte contre l'incendie  
\* Wipro Information  
Technology Ltd., 88 M.G. Rd.,  
Madras 600 034: ordinateurs  
\* Publications pertinentes :  
*Hospital Administration et  
Health Administration,*

publiées par l'*Indian Hospital  
Association* et l'*Indian Society  
of Health Administration*, qui  
figurent dans la liste ci-jointe  
des associations.

**ENTREPRISES  
ÉTRANGÈRES DE  
FOURNITURES  
MÉDICALES EN INDE**

\* Abimed Inc.: É.-U.  
\* Abbott Laboratories: É.-U.  
\* Acuson Corp.: É.-U.  
\* Althin Medical Inc.: É.-U.  
\* American Piezo Ceramics  
Inc.: É.-U.  
\* Baxters : É.-U.  
\* Bio-Pace Technology :  
É.-U.  
\* Boehringer-Knoll Ltd.,  
Allemagne : réactifs pour  
diagnostic  
\* Brunswick Biomedical  
Technology : É.-U.  
\* Cardiotron : É.-U.  
\* Dustoff Medical Group  
Inc.: É.-U.  
\* Fischer Imaging Corp.:  
É.-U.  
\* GE: assemblage et  
distribution du matériel IRM  
sous le nom de Wipro-GE  
Medical Systems Ltd., Shanti  
Chamber, 11/6B Main Pusa  
Rd., Karol Bagh, en face du  
Telephone Exchange, New  
Delhi 110 005  
Tél. : 573-1473/573-3548.  
\* Hewlett Packard: matériel  
IRM, moniteurs cardiaques  
fournis par l'entremise de la  
division médicale de Blue Star  
Ltd. à Bombay.  
\* Johnson & Johnson Inc.:  
implantation en Inde dans les  
années 50; fourniture de  
matériel d'imagerie par  
ultrasons, automates, trousse  
de diagnostic et instruments  
d'application pratique, trousse  
d'orthodiagnostic (leader sur le  
marché)  
\* Labsystems OY (Finlande)

\* Medcorp International:  
É.-U.  
\* Polaroid Medical Imaging  
Systems: É.-U.  
\* Philips: Pieco Electronics  
and Electricals Ltd.,  
coentreprise formée en 1930;  
fabrication de matériel de  
radiographie et d'autres  
systèmes d'imagerie avec  
l'autorisation de la société  
mère, NV Philips des Pays-Bas  
\* Picket International Inc.:  
matériel IRM, détecteurs du  
débit sanguin à ultrasons,  
intensificateurs d'images;  
activités exercées par  
l'intermédiaire d'un agent,  
Empire Instrumentation.  
Produits fabriqués en  
collaboration avec la UB  
Company, Bangalore.  
\* Rusch International (É.-U.)  
\* Sanyo: BPL-Sanyo Ltd. est  
une coentreprise de Sanyo du  
Japon et de BPL India Ltd.;  
importation d'instruments du  
Japon  
\* Shimadzu  
\* Siemens: importation de  
matériel IRM nucléaire,  
fabrication en Inde  
\* Toshiba

**ENTREPRISES  
MÉDICALES  
CANADIENNES EN INDE**

\* Alcohol Countermeasure  
Systems Corp., Mississauga:  
ivressomètres.  
\* Eckel Industries of Canada  
Ltd., Morrisburg (Ont.) :  
instruments de rétroaction  
biologique.  
\* Healthlink  
Communications Inc., Toronto.  
Formation médicale  
permanente dispensée aux  
médecins. Personne-ress.:  
M. Patterson, directeur,  
International CME Program  
Development, 416/214-9500.

\* InterHealth Canada Ltd., Toronto: création d'un centre de soins cardiaques; a accepté d'effectuer un transfert technologique pour les petits appareils médicaux et les systèmes informatiques en vue de leur fabrication en Inde.

\* Nordion International Inc., Kanata: technologie et produits radio-isotopiques.

\* Royalton Medical Management Inc., Montréal : construction d'hôpitaux multisystèmes de haute technologie offrant des soins tertiaires et des centres de soins primaires et de diagnostic.

Personne-ress. : Tej Thind, président, 514/842-2322. Requiert la gamme complète de matériel, de fournitures et de services médicaux

\* Theratronics, anciennement AECL Medical, Kanata: appareils de radiothérapie au cobalt-60.

\* Thoratec Laboratories, Ottawa: greffes vasculaires artificielles.

**Également en Inde :** Bata Ltd., Northern Telecom Ltd., Glenayre, la Banque de Nouvelle-Écosse, Monenco/Agra Inc., Bell Canada, Imprimeries Quebecor Inc., Compagnie canadienne des billets de banque limitée, Pacific Electric Power Development Corp., SNC-Lavalin Inc., N.D. Lea International Ltd., Newbridge Networks Corp., International Road Dynamics Inc., Niko Resources, Alcan, Battery Technologies Inc., Novatronics Inc., Tele-Direct International Ltd., SHL Systemhouse, Canadian Marconi, Calian Technologies, Mitel Corp.

## ÉTABLISSEMENTS DE SANTÉ

Le Tata Memorial Hospital & Cancer Research Institute est le plus grand établissement de traitement du cancer et un des principaux utilisateurs de matériel de diagnostic et de traitement. Il est essentiellement financé par le Tata Group of Companies.

Établissements disposant d'un budget annuel de 4 millions de dollars US - À New Delhi: All India Institute of Medical Sciences; Safdurjung Hospital; Moolchand Hospital; Army Base Hospital; Dr Ram Manohar Lohia Hospital; G.B. Pant Hospital; Lok Nayak Jai Prakash Narayan; Sir Ganga Ram Hospital; Batra Hospital; Apollo Group of Hospitals. À Bombay: G.T. Hospital. À Madras: Cancer Institute. À Calcutta: Wockhardt Medical Centre. À Bangalore: Bangalore Heart Hospital and Research Centre.

Collèges médicaux : PGI College, Chandigarh, qui a un budget annuel de 506 millions de roupies; Central Medical College, Vellore, budget annuel de 360 millions de roupies; JIPMER, Pondichery, budget de 208,9 millions de roupies; Lady Harding Medical College, New Delhi, budget de 173,5 millions de roupies; Mahatma Gandhi Institute of Medical Sciences, Sewagram, budget de 25 millions de roupies; NIMHANS, Bangalore, budget de 227,2 millions de roupies.

Pour obtenir les adresses et les numéros de téléphone, communiquer avec la *All India Private Hospitals and Nursing Homes Association*, ou la

*Indian Hospitals Association*, qui publie un répertoire trimestriel se vendant environ 26 \$ US. Les adresses sont indiquées dans la liste des associations.

## GOUVERNEMENT

### GOUVERNEMENT

#### INDIEN

**All Indian Institute of Medical Sciences**, Ansari Nagar, New Delhi 110 029, Tél. : 011-661123

Directeur.

#### **Chief Controller of Imports and Exports**

Ministry of Commerce, Udyog Bhavan, Rafi Marg, New Delhi 110 001  
Tél. : 011-3011777

M. D. R. Metha, principal contrôleur.

#### **Director General of Health Services**, Ministry of Health and Family Welfare,

Government of India, Nirman Bhavan, Maulana Azad Rd., New Delhi 110 001

Tél. : 011-3018913, 3018988;

M. G.K. Vishwakarma.

**Director General of Foreign Trade**, Udyog Bhavan, New Delhi 110 011, M. Shyamal Bhosh. *Pour connaître la politique touchant les importations et les exportations.*

**Director General of Supplies and Disposals**, Dept. Supply, Jeevan Tara Building, Parliament Street, New Delhi 110 001

Tél. : 091- 011-311037/352187

Fax : 91-011-345536

M. R.P. Signal, directeur général

**Haut-commissariat de l'Inde** 10, chemin Springfield, Ottawa (Ont.) K1M 1C9; Prem K. Budhwar, haut-commissaire  
Tél. : 613-744-3751  
Fax : 613-744-0913.

**Hospital Services  
Consultancy Corp. ( India )  
Ltd.**

Bharatyia Kala Kendra  
Building (III floor), 1  
Copernicus Marg  
New Delhi 110 001  
Tél. : 011-381257/384106  
Président

**Indian Council of Medical  
Research, Ansari Nagar,  
New Delhi 110 029**  
Tél. : 011-667204  
Directeur

**GOUVERNEMENT  
CANADIEN**

**ACDI**

Direction générale de l'Asie,  
(819) 953-9505.

**Canadian Consulate, 41/42  
Maker Chambers VI, 4th floor,  
Jamnalal Bajaj Road Marg,  
Nariman Point,  
Bombay 400 021**  
Tél. : (91) 22 287-6027/  
28/29/30  
Fax : (91) 22-287-5514.

**Canadian High  
Commission, 7/8 Shantipath,  
Chanakyapuri, Box 5207,  
New Delhi 110 021**  
Tél. : (991) 11-687-6500  
Fax : (91) 11-687-6579.

**Mini. des Affaires  
étrangères et du Commerce  
international, 125, promenade  
Sussex, Ottawa, (Ont.) K1A  
0G2; Infocentre, 1-800-267-  
8376, (613) 944-4000**  
Fax : (613) 996-9709. Service  
de réponse automatique par  
télécopieur de l'InfoCentre :  
613/944-4500. *Le document n°  
76660 sert de liste de contrôle  
pour les gens d'affaires qui se  
rendent en Inde pour la  
première fois.*

Babillard électronique :  
1-800-628-1581

**Industrie Canada, Vision  
Plus sur CD-ROM,  
1-800-390-2555.**  
Fax : 613-991-0959

Courrier électronique :  
sight.vision@ic.gc.ca

**Liaison Office to Asian  
Development Bank**  
Commercial Division,  
Canadian Embassy, P.O. Box  
2168, Makati Central Post  
Office, 1261 Makati, Metro  
Manila, Philippines,  
Fax : 632-810-1699

**Centres du commerce  
international**

- \* Calgary (Alb.) :  
(403) 292-6660
- \* Charlottetown (Î.-P.-É.) :  
(902) 566-7443
- \* Edmonton (Alb.) :  
(403) 495-2944
- \* Halifax (N.-É.) :  
(902) 426-7540
- \* Moncton (N.-B.) :  
(506) 851-6452
- \* Montréal (Qc) :  
(514) 283-6796
- \* Saskatoon (Sask.) :  
(306) 975-5315
- \* St. John's (T.-N.) :  
(709) 772-5511
- \* Toronto (Ont.) :  
(416) 973-5053
- \* Vancouver (C.-B.) :  
(604) 666-0434.
- \* Winnipeg (Man.) :  
(204) 983-4540

**GOUVERNEMENT  
AMÉRICAIN**

**Asia Business Centre, Room  
3208, US Dept. Commerce,  
Washington DC 20230**  
Tél. : (202) 482-2954 ou 2522  
Fax : (202) 482-4453. Système  
d'information automatisé sur  
l'Asie du Sud, (202) 482-  
3875, le document n° 1000  
contient une liste de toutes les  
publications.

**Trade Information Centre,  
Dept. Commerce, Room 7424,  
14th and Constitution,  
Washington DC, 20230.**  
Courrier électronique :  
tic@ita.doc.gov

**National Trade Data Bank**  
Assistance téléphonique :  
(202) 482-1986. Vente de  
rapports sur le marché sur  
CD-ROM. On indique  
comment obtenir des  
renseignements en direct plus  
loin.

**GOUVERNEMENT DU  
R.-U.**

**British High Commission in  
India, Chander Tahlianai,  
Bombay**  
Tél. : (91) 22-283-0517  
Fax : (91) 22-202-7940. Il Des  
recherches peuvent être  
effectuées moyennant des frais.  
Communiquer avec Peter  
Cook, section médicale, à  
l'adresse suivante : British  
Department of Trade &  
Industry, Bay 725, Kingsgate  
House, 66-74 Victoria St.,  
London SW1E 6SW  
Tél. : 0171-215-4826  
Fax : 071-215-4364.

**Export Market Information  
Research Service**

Export Market Information  
Centre, Dept. Trade &  
Industry,  
Kingsgate House  
66-74 Victoria St., London  
SW1E 6SW  
Tél. : 0171-215-5707  
Fax : 0171-233-6853

Courrier électronique :  
emirs@ash001.ots.dta.gov.uk.  
Coût d'une recherche :  
30 livres par demi-heure

**Publications sur les  
exportations**  
Dept. Trade & Industry  
Admail 528, London  
SW1W 8YT  
Tél. : 0171-510-0171  
Fax : 0171-510-0197.

**INFORMATIONS  
DU R.-U.**

**FT Profile**  
Financial Times Profile  
Information, Fitzroy House,



13-17 Epworth St., London  
EC2A 4DL

Tél. : 0171-825-8000

Fax : 0171-825-7999.

**Health Sector Intelligence Ltd.**

Bayer Bldg., Lower Bristol  
Rd., Bath UK BA2 3DQ

Tél. : 01225-466-444

Fax : 01225-443-454.

Communiquer avec Andy  
Black ou Lawrence Hamilton.

Frais pour les services de  
recherche.

**International Hospitals  
Federation, M. Suri,**

spécialiste indien

Tél.: 0171-372-7181

**India Research Group,**

Mike Ashfield

Tél. : 04946 77904

Fax : 01494 670-227

**Indo-British Partnership,**

Sir Robert Evans ECB,

co-président, IBP

Fourth floor, Old Queen St.,  
London, SW1

Tél. : 0171-976-7635.

**Prelink Ltd.,** renseignements

quotidiens sur les exportations

par abonnement. Export House,

Wembley Hill Rd., Wembley,

Middlesex HA9 8BU

Tél. : 0181-900-1313

Fax : 0181-900-1268.

## ASSOCIATIONS

### CANADA

**Comité canadien**

Conseil économique des pays  
du bassin du Pacifique

a/s Fondation Asie-Pacifique

du Canada, 1100-65, rue

Queen ouest, Toronto (Ont.)

M5H 2M5

Tél. : (416) 869-0541

Fax : (416) 869-1696

**Conseil commercial**

**Canada-Inde**

a/s Chambre de commerce,

1160-55, rue Metcalfe, Ottawa,

K1P 6N4

Tél. (613) 238-4000

Fax : (613) 238-7643

**Canada-India Business  
Council**

a/s State Bank of India

(Canada), 104-1001 W.

Broadway, Vancouver (C.-B.)

V6H 4B1

Tél. : (604) 731-6635

Fax : (604) 731-5268

**Conference Board of  
Canada**

Navin Parekh, chargé de

programme, Canada-India

Institute Linkage Program,

(613) 526-3280

**Association des  
exportateurs canadiens**

(613) 238-8888

**Association des  
manufacturiers canadiens,**

75, boul. International,

Toronto (Ont.) M9W 6L9

Tél. : (416) 798-8000

Doreen Ruso, spécialiste des

questions sur l'Inde, poste 230.

**Association canadienne des  
fabricants d'équipement**

médical, Dennis W Bryant,

Président, 401 West Mall

Suite 510, Etobicoke ON

M9C 5J5

Tél : (416) 620-1915

Fax : (416) 620-1595

### INDE

**All India Manufacturers'  
Organization, Jeevan Sahakar,**

Sir P.M. Road,

Bombay 400 001

Tél. : 2661016/1272

**All India Private Hospitals  
and Nursing Homes**

**Association**

Dr P. Mahender Reddy,

secrétaire, Shravana Nursing

Home

5-3-847, Mozam Jahi Market

Hyderabad 500 001;

*Répertoire des hôpitaux et des*

*centres de soins infirmiers en*

*Inde*

**Associated Chamber of  
Commerce & Industry of  
India**

Allahabad Bank Building

17 Parliament St., 2nd floor

New Delhi 110 001

Tél. : (011) 91-11-310-704

Fax : (011) 91-11-312-193

M. G. H. Singhania, président.

**Association of Surgeons of  
India Dani Sadan, 113**

Walkeshwar Rd.

Bombay 400 006 (secrétaire)

Tél. : 022-3626031.

**Centre for Monitoring  
Indian Economy**

11-120 Kaliandas Udyog

Bhavan

Prabhadevi, Bombay 400 025

Tél. : (91) 22-430-0531

Fax : (91) 22-437-0558

Les adresses du site Web et du

courrier électronique sont

présentées plus loin.

**Computer Society of India**

15 Haji Park Rd.

Bombay 400 034

Personne-ress. : directeur

exécutif

Tél. : 022-4943422

**Confederation of Indian  
Industry**

M<sup>me</sup> N. Joshi, admin. de la

Good Health Conference 95

23, 26, Institutional Area,

Lodhi Rd., New Delhi 110 003

Tél. : 91-11-462-9994

Fax : 91-11-462-6149 ou

463-3168

**Delhi Medical Association**

DMA House, Ansari Rd. New

Delhi 110 002

Tél. : 327 1726

*Publication de la DMA*

*Newsletter.*

**Federation of Indian  
Chambers of Commerce &  
Industry, Foreign Investment**

& Trade Promotion Office,  
Federation House, Tansen  
Marg, New Delhi 100 011  
Tél. : (011) 91-11-331-9251  
Fax : (011) 91-11-332-0714.

#### **India Cancer Society**

Dr D.J. Jussawalla, secrétaire  
fondateur  
Lady Ratan Tata Medical and  
Research Centre  
Maharishi Karve Rd.  
Cooperage, Bombay 400 021  
Tél. : 2029941/42

#### **Indian Hospitals**

**Association**  
B-401, Sarita Vihar, New  
Delhi 110 044  
Tél. : (91) 11-6846648,  
682-1267, 682-1315.

Dr P.N. Ghei, secrétaire  
général

*Publication de « Hospital  
Administration » et d'un  
répertoire trimestriel des  
hôpitaux en Inde*

#### **India Medical Association**

Prés. national : Dr N.K.  
Grover, IMA House  
Indraprastha Marg  
New Delhi 110002  
Tél. : 331  
8680/8819/8053/9009  
Fax : 91-11-331620  
Courrier électronique :  
inmedici.gems.  
vsnl@mcimail.com

*Publication du IMA Journal*

#### **Indian Merchants Chamber**

Secretary General, Churchgate  
Bombay 400 020  
Tél. : (011) 911-22-204-6633  
Fax : (011) 91-22-204-8508

#### **Indian Radiological and Imaging Association**

10-B Kasturba Gandhi Marg  
New Delhi 110 001  
Tél. : 3322497, 3329887  
Fax : 91-11-3713308  
Dr R. N. Bagga, sec. gén.

#### **Indian Society of Health Administrators**

104 Cambridge Rd. Cross  
Bangalore 560 008  
Publication de *Health  
Administration*

#### **India Trade Promotion Organization**

Pragati Bhawan, Pragati  
Maidan  
New Delhi 110 001  
Tél. : 3318143  
Fax : 3318143, 3320855,  
3317896  
Mahesh Prasad, président et  
directeur général  
*Établissement de rapports  
d'étude du marché et de  
catalogues de produits*

#### **Manufacturers Association of Information Technology**

PHD House, Opp. Asian  
Games Village  
New Delhi 110 016  
Directeur exécutif  
Tél. : (011) 665425

#### **Medical Council for India**

Kottla Rd., New Delhi  
010 002  
Tél. : (91) 11-331-1578  
Fax : (91) 11-331-6604

#### **PHD Camber of Commerce**

PHD House, en face du Asian  
Games Village, New Delhi  
110 016  
Tél. : (91) 11-6363801/  
02/03/04  
Fax : (91) 11-686-3135

#### **TARIFS**

Chief Controller of Imports  
and Exports, Ministry of  
Commerce  
Udyog Bhawan  
Maulana Azad Road  
New Delhi 110 001  
Tél. : 91-11-301-1938 ou 301-  
1275. *On peut se procurer un  
guide des tarifs d'importation  
en vigueur à cette adresse.*

## **PUBLICATIONS**

### **GUIDES PRATIQUES**

**Canadian Guide for  
Researching Markets in  
India**, McEachin & Associates  
Ltd., BizInt International, case  
postale 187, St. D.,  
Scarborough (Ont.)  
M1R 5B7.

Tél. : 416/299-4556

Fax : 416/299-4148.

**India: A guide for business  
and investors**, mai 1995,  
Coopers & Lybrand, 145, rue  
King, Toronto (Ont.)  
M5H 1V8

Tél. : 416/869-1130

Personne-ress. : Raj Kathari.

**Indian Investment Manual**,  
Asia Law and Practice Ltd.,  
GPO Box 11886, Hong Kong  
Tél. : (852) 2842-6956

Règlements et restrictions  
concernant les investissements  
directs, propriété intellectuelle,  
droit des sociétés,  
infrastructure, fiscalité et  
emploi.

**India: Open For Business:  
Guidelines and  
Opportunities for Companies  
Worldwide**, par Hank Gala,  
Baltimore Washington  
International Consulting,  
Odenton, MD. 49,95 \$ US.  
Tél. : 410/579-3025  
Fax : 410/519-3073.

**Travailler avec un  
partenaire indien**, ACIDI  
Fax : 819/997-5563.

### **GUIDES COMMERCIAUX ET DOCUMENTS DE VOYAGE**

**Guide culturel à l'intention  
des voyageurs : Travailler  
avec un partenaire indien**,  
Centre de formation  
interculturelle, ACIDI, 200,  
Promenade du Portage, Hull  
(Qc) K1A 0G4

**Multinational Executive Travel Companion**, Strand Publishing Co., 207 Atlantic St., Stamford CT.

### RÉPERTOIRES

#### **Dun & Bradstreet's Key Business Directory for India**

Liste de 4 000 entreprises qui ont un chiffre de ventes de plus de \$3,5 millions de dollars US et/ou au moins 50 employés, 420 \$

Services d'information de Dun & Bradstreet, 5770, rue Hurontario, 10<sup>e</sup> étage, Mississauga (Ont.) L5R 3G5  
Tél. : 1-800-668-1168  
Fax : 416-568-6073

Marvyn Williams, directeur principal des comptes

#### **Khotari's Industrial Directory**, 1995-1996, 250 \$.

Commandes adressées à : International Press Publications Inc., 90, Nolan Court, #21, Markham (Ont.), L3R 4L9  
Tél. : 905/946-9588.

### COMMERCE

#### **Asia Business**

Publication mensuelle  
Far East Trade Press Ltd.  
Block C, 10th floor,  
Seaview Estate, 2-8 Watson Rd., North Point, Hong Kong  
Tél. : (5) 66 83 81 Fax : (5) 08 02 55/(5) 08 01 97

#### **Asia Inc.**

HZI International Ltd.  
Africa House, 64-78 Kingsway  
London, WC2B 6AH  
Tél. : 0171-242-6346  
Fax : 0171- 404-4376. Adresse du site Web donnée plus loin.

#### **Asian Development Bank Business Opportunities**

Abonnements :  
Information Office  
Asian Development Bank  
P.O. Box 789  
1099 Manila Philippines

#### **The Asian Wall Street Journal**

Dow Jones & Co. Inc., 200 Burnett Rd., Box 15, Chicopee MA 01020  
Tél.: 1-800-622-ASIA  
Fax : 212-416-4438

#### **Asiaweek**

Asiaweek Ltd.; 34/F, Citicorp Centre; 18 Whitfield Rd., Causeway Bay, Hong Kong;  
Fax : 852-2512-9775. Adresse du site Web donnée plus loin.

**Business Asia**, Business International Asia/Pacific Ltd., 10/F Luk Kwok Centre, 72 Gloucester Rd., Wanchai, Hong Kong  
Tél. : 852-529-0833  
Fax : 852-865-1554.

#### **Business India**

Éditeur : R. Cama Nirmal;  
18th floor, Narinam Point,  
Bombay 400 021  
Tél. : (22) 2024422

#### **Business Standard**

6 Parfulla Sarkar St.,  
Calcutta, 700 001  
Tél. : (33) 278000

#### **Business World**

Éditeur : 145 Atlanta, 209 Ceremonial Boulevard  
Noriman Point, Bombay  
400 021 Tél. : (22) 241083

#### **The Economic Times (India)**

The Times of India,  
Dr Dadabhoy Naoroji Rd.,  
Bombay, 400 001  
Tél. : (22) 262-0085  
Fax : (22) 265-9248 ou  
262-1152

#### **The Economist Intelligence Unit: India.**

15 Regent St., London SW1Y 4LR, United Kingdom  
Tél. : (44 71) 830-1000

Fax : (44 71) 491-2107 ou 499-9767

À New York: The Economist Building, 111 West 57th St., New York NY 10019  
Tél. : (212) 554-0600  
Fax : (212) 586-1181/2.

\* *Balancing India's human resources*, publication annuelle, 590 \$

\* *Business South Asia*, publication mensuelle, 590 \$

\* *Consumer marketing in India*, publication annuelle, 650 \$

\* *Country Forecast*, publication trimestrielle, 740 \$

\* *Country Report*, publication trimestrielle, 370 \$

\* *Country Risk Service*, publication trimestrielle, 620 \$

\* *Distribution in India*, publication annuelle, 590 \$

\* *EIU Business Report*, publication trimestrielle, 490 \$

\* *Financing Foreign Operations*, publication trimestrielle, 330 \$

\* *India industrial development review*, 190 \$

\* *Investing, Licensing and Trading Conditions in India*, bisannuelle, 330 \$

\* *South Asia market Atlas*, publication annuelle, 630 \$ (montants en dollars canadiens convertis au taux de 2 \$ C pour 1 £)

#### **Far Eastern Economic Review Hong Kong**

Review Publishing Co. Ltd.,  
Subscription Dept., Box 160,  
General Post Office,  
Hong Kong Tél. : 2508-4338  
Fax : 2503-1549.

**India Abroad**  
Etobicoke (Ont.)  
416-622-2600

**India Today**  
23A & B Jolly Maker  
Chamber II, Naraman Point,  
Bombay 400 021  
Tél. : (22) 202-6152.

**Pragati**  
Grand Boul., Montréal,  
H9B 2X2  
Tél. : 514-481-7445  
Fax : 514-481-8923.

### QUOTIDIENS

Principaux journaux de langue anglaise : *The Hindustan Times*, New Delhi; *The Times of India*, Bombay; *Indian Express*, New Delhi et Madra; *The Statesman*, New Delhi et Calcutta.

**The Hindu**  
Kasturi Buildings, 859-860  
Anna Salai, Madra 600 002  
Tél. : (44) 83 50 67  
Fax : (44) 83 53 25.  
Adresse du site Web donnée plus loin.

**The Times of India**  
Dr Dadabhoy Naoroji Rd.,  
Bombay, 400 001  
Tél. : (22) 262-0085  
Fax : (22) 265-9248/262-1152

**The Telegraph**  
6 Prafulla Sarkar St.,  
Calcutta 700 001  
Tél. : (33) 278000.

### REVUES MÉDICALES

**Asia Pacific Medical Technology**  
MediMedia Asia Ltd., 8F  
Pacific Plaza, 410 Des Voeux  
Rd. W., Hong Kong  
Tél. : 559-58 88,  
Fax : 559-69-10

**Asian Hospital**  
Publication bimensuelle  
HealthAsia Communications  
Ltd., Ste. 2001, Sui On  
Centre, 8 Harbour Rd., Hong  
Kong  
Tél. : (852) 802 81 30  
Fax : (852) 824 24 78  
Éditeur : John R. Longbotham

**Asian Medical News**  
Publication mensuelle  
Abonnement : 120 \$ HK  
MediMedia Asia Ltd., 8F  
Pacific Plaza, 410 Des Voeux  
Rd. W., Hong Kong  
Tél. : 559-58 88  
Fax : 559-69-10  
Éditeur : Edgar B. Richards

**Journal of the Indian Medical Association**  
IMA House, 53 Creek Row,  
Post Box 11249,  
Calcutta 700014  
Tél. : (33) 26 35 98 ou  
(33) 27 80 92  
Fax : 91-033-266437  
Sec. hon., Dr Prabir Kumar  
Sur, pour renseignements sur  
d'autres revues médicales  
Éditeur: Dr Indrajit Ray

**Medical Instruments and Electronics Development,**  
M. Arokiswamy, éditeur,  
64 mahendra Chambers,  
134/136 D.N. Road, Fort,  
Bombay 400 001  
Tél. : 204-9567.

**Medical Newsnet, M. T.A.**  
Balasurbramanian, éditeur,  
7 Sakivihar Road, Box 8936,  
Bombay 400 072  
Tél. : 586-936.

**Nuclear India, M. R.K.**  
Bhatnagar, agent de  
publication, Dept. of Atomic  
Energy, Anushakti Nagar,  
LMS Marg, Bombay 400 039  
Tél. : 551-5822, 556-1686.

Pour obtenir des  
renseignements sur d'autres  
revues médicales,  
communiquer avec M. Arvind  
Nair à cette adresse : Informa  
India, Mahalaxmi Chambers,  
6th floor, 22 Bhulabhai Dessai  
Rd., Bombay, 400 026.  
Tél. : +91 362 1921 363 1546  
Fax : +91 22 363 1555

### PUBLICATIONS ANNUELLES

**Kompass India**  
Link Hse, Bahadurshah Zafar  
Marg, 11002, New Delhi  
Tél. : (11) 332-4751

**India: Reference Annual**  
Publications Div., Ministry of  
Information & Broadcasting,  
Government of India  
Patiala Hse,  
New Delhi, 110 001  
Tél. : 38 68 79  
*Projets prévus en Inde*

Sources : Willings Press Guide,  
1995, vol. 2 : Overseas, Reed  
Information Services, Windsor Court,  
E. Grinstead House, E. Grinstead, W.  
Sussex, RH19 1X0, Angleterre.  
Tél. : (01342) 326972  
Fax : (01342) 335612.

### SITES WEB

#### LE COMMERCE EN INDE

**Access India**, comprend  
Business Line on Indiaserver;  
India Currents Magazine; India  
News Digest; INDOLink; News  
from India; News India  
Online; The Hindu; The Hindu  
on Indiaserver:  
<http://www.accessindia.com/>  
**Asia Inc.**, porte d'accès aux  
sites commerciaux de l'Asie,  
information sur les marchés  
boursiers régionaux et Knight-  
Ridder Financial News:  
<http://www.asia-inc.com/textindex.html>

**Asia Trade :**  
<http://www.asiadir.com/>

**Asia Online :**  
<http://silkroute.com/silkroute>

**Banque asiatique de  
développement :**  
<http://www.asiandevbank.org>

**Asiaweek :**

<http://www.pathfinder.com/Asiaweek>

Courrier électronique :  
editors@asiaweek.com

**Business and information technology in India:**

<http://www.pitt.edu/%7Emailhostra/INDIA.htm>

**Centre for Monitoring Indian Economy:**

<http://www.cmie.ernet.in/> E-mail: info@cmie.ernet.in

**CyberIndia:**<http://www.cyberindia.net-YellowPages>

**India Network at BGSU,** liens avec l'ambassade de l'Inde : forum économique; conseils pour voyageurs; services commerciaux :  
<http://india.bgsu.edu>

**IndiaOnline:**

<http://IndiaOnline.com/>

**IndoLink:**

<http://www.genius.net>

**WebIndia:**

<http://www.webindia.com>

**GOUVERNEMENT****INDIEN****India Network :**

<http://india.bgsu.edu>

**Ambassade de l'Inde :**

<http://india.bgsu.edu/emb.html>

**GOUVERNEMENT****CANADIEN**

**Ministère des Affaires étrangères et du Commerce international :**

<http://www.dfait-maeci.gc.ca/english/trade/menu.htm>

**GOUVERNEMENT****AMÉRICAIN****Dept. of Commerce :**

<http://www.doc.gov/>

**International Trade****Administration:**

<http://www.ita.doc.gov>

**International Trade****Commission:**

<http://www.usitc.gov/>

**National Trade Data**

**Bank0:** <http://www.stat-usa.gov> (abonnement requis)

**FedWorld Information**

**Network,** babillards électroniques

gouvernementaux :

<http://www.fedworld.gov/>

**Library of Congress:**

<http://www.loc.gov>

**COMMERCE****EXTÉRIEUR**

**Rapports nationaux sur la politique économique et les pratiques commerciales :**

[gopher://unslvma.umsl.edu](mailto:gopher://unslvma.umsl.edu)

**Services d'information de**

**Dunn and Bradstreet :**

<http://www.dbisna.com>

**Foreign Statistics and**

**Research Index,** comprend des études du Fonds monétaire international et de la Banque mondiale :

<http://www.einet.net/galaxy/Business-andCommerce/Business-General-Resources/Foreign-Statistics-and-Trends.html>

**Foxnet:**

<http://www.foxnet.net/tradenet/index.html>

**Études de marché de l'IMI :**

[gopher://una.hh.lib.umich.edu/11/ebb/imi](mailto:gopher://una.hh.lib.umich.edu/11/ebb/imi)

**International Trade**

**Network:**[gopher://ftp.std.com/11/vendors/IntlTrade-Network](mailto:gopher://ftp.std.com/11/vendors/IntlTrade-Network)

**Trade Compass, Trade**

news, library, forum:

<http://www.tradecompass.com>

**TradeNet World Service:**

<http://www.TradeNet.org>

**The Trade Zone:**

<http://www.tradezone.com/tz/trdzone.htm>

**WTI Network,** organismes des secteurs public et privé dans les domaines du

commerce extérieur et de

l'importation-exportation :

<http://www.wtinet.com/wti/wti.htm>

**Pangea.net,** répertoire d'appariement, profils, bulletin  
<http://www.pangea.net/IGM/PanMark.HTM>

**NOUVELLES**

**Digital Silk Road,** accès à des renseignements

commerciaux :

<http://www.ncb.gov.sg>

**Dow Jones :**

[http://www.wsj.com/wallstreet/dir\\_of\\_services/](http://www.wsj.com/wallstreet/dir_of_services/)

**Electronic Newsstand :**

Liens avec le Financial Times, Economist, Journal of Commerce, Far Eastern Economic Review.

<http://www.dc.eneews.com/business/pubs/international.html>

**The Hindu: édition**

quotidienne en direct :

<http://www.indiaserver.com/news/thehindu.html>

**The Hindu: nouvelles**

hebdomadaires sur l'Inde :

<http://www.webpage.com/hindu/>

**India World, liens avec**

India Daily, India Weekly, India Today:

<http://www.indiaworld.com/open/news/index.html>

**News India-Times Online:**

<http://www.newsindia-times.com>

**GROUPES DE****DISCUSSION**

[clari.world.asia.india](http://clari.world.asia.india)

[soc.culture.india](http://soc.culture.india)

**SERVEUR DE LISTE**

listserv@indnet.bgsu.edu

Ne rien inscrire sur la ligne du  
sujet

Indiquez « subscribe india-d »  
puis votre prénom et nom de  
famille (pour le condensé des  
discussions)

Indiquez « subscribe india-l »  
puis votre prénom et nom de  
famille (pour le condensé des  
nouvelles)

Indiquez « subscribe india-e »  
puis votre prénom et nom de  
famille (pour le forum  
économique)

---

Document rédigé pour le  
ministère des Affaires  
étrangères et du Commerce  
international,

Gouvernement du Canada,  
par Jan Matthews, Tungsten  
Studio, Ottawa, 31 mars 1996.  
Les sources comprennent des  
rapports des gouvernements du  
des États-Unis, du  
Royaume-Uni et du Canada et  
des renseignements tirés de  
documents publics.

CA1 EA439 96B77 FRE DOCS  
Pleins feux sur l'Inde 43276654

LIBRARY E / BIBLIOTHEQUE A E



3 5036 20083619 8